

Erikoisen halpa seuramatka LENINGRADIIN

heinäkuun 16 p. 1938



Matkalle lähdetään H:gistä 16. 7. klo 23,20

Kuluvana kesänä järjestetään Leningradiin ainoastaan yksi halpa seuramatka heinäkuun 16—20 päivinä.

Matkalippujen hinnat:

Helsingistä edestakaisin	780: —
Kouvolasta »	740: —
Viipurista »	690: —

Matkalippuun sisältyy matka lähtöasemalta ja takaisin lähtöasemalle (mennessä makuuvaunu Viipuriin asti) sekä perillä vapaa oleskelu, asunto, ruoka, nähtävyydet ja kiertoajelut autoilla.

Venäläisten Leningradissa järjestämä ohjelma sisältyy lipun hintaan.

Matkalle ilmoittautumiset on tehtävä viimeistään kesäkuun 20 päivään mennessä osoitteella: Helsingin Työväen Matkailuyhdistys, Sirkuskatu 3, sekä H:gin Työväentalon sanomalehtimyymälään, Sirkusk. 5, puh. 72553, klo 17—22. Osanottoilmoitukset on tehtävä näin kiireellisesti, jotta saataisiin selville osanottajamäärä. Matkustajalle, jolle ei myönnetä passia tai viisumia, palautetaan matkakustannuksiksi suoritettut rahat vähennettynä 15: — postimaksuina ja viisumin hankinnasta johtuvia kuluja varten.

Maksuun sisältyy rautatielippu lähtöasemalta perille ja takaisin (mennessä makuuvaunupaikka ainakin Viipuriin saakka ja tullessa tavallinen päivävaunupaikka), hotelli-asunto, ruoka 3 kertaa päivässä, kiertoajelut kaupungilla, käynnit museoissa, tehtaissa, huvipaikoissa y.m.

Matkalle lähdetään, kuten edellä on mainittu, Helsingistä heinäkuun 16 p:nä klo 23,20 ja Leningradiin saavutaan 17 p:nä klo 14. Paluumatkalle lähdetään 20 p. heinäkuuta klo 18 ja Helsinkiin saavutaan 21 päivänä klo 7.

Matkalle aikovan on täytettävä 2 kpl. mukana seuraavia kyselykaavakkeita ja ne nimellään varmennettava ja kaavakkeiden mukaan liitettävä 3 kpl. tavallisia passivalokuvia. Kyselykaavakkeet valokuvineen on heti palautettava allekirjoittaneelle yhdistykselle, jonka toimesta matkustajille hankitaan viisumi matkaa varten. Kaavakkeet on palautettava mahdollisimman pian, sillä on tapahtunut, että matkalleaikoajat ovat saaneet jäädä pois, koska kyselykaavakkeet on toimitettu meille liian myöhään. Valokuvia on hankittava matkaa varten kaikkiaan 8 kpl., joista kyselykaavakkeisiin 3 kpl., esteettömyystodistukseen 1 kpl., passiin 1 kpl. sekä 3 kpl. mukaan matkalle lähdettäessä.

Matkalle lähtijän on henkilökohtaisesti haettava maaseudulla nimismieheltä ja kaupungissa poliisilaitoksen passitoimistosta esteettömyystodistus yksityispassinsaantia varten Neuvosto-Venäjälle. Uudenmaan läänissä asuville hankitaan yhdistyksen toimesta passi, muissa lääneissä asuvien on se itse tai asiamiestensä välityksellä hankittava. Niiden, joille yhdistyksen toimesta hankitaan Uudenmaan lääninhallituksesta passi, on liitettävä esteettömyystodistuksen ohella omalla ja 2 todistajan nimikirjoituksella varustettu avoin asianajovaltakirja. Jos

matkustaja on mieshenkilö ja alle kolmenkymmentä vuotta, on hänen hankittava kutsuntapiirinsä kansliasta ulkomaille matkustamista varten esteettömyystodistus, joka on liitettävä passinsaantipapereihin. Passi on lähetettävä meille viisumia varten viimeistään heinäkuun 10 päivään mennessä. Passi ja matkaliput annetaan osanottajille junassa.

Passinkustannukset: esteettömyystodistus 15: — ja 3 kuukauden passi 40: —.

Kaikkiin matkoja koskeviin kysymyksiin vastaamme auliisti.

Ellette itse ole tilaisuudessa matkustamaan, niin toimittakaa tiedot ja paperit niille, joilla otaksutte siihen tilaisuutta olevan.

Pyytäkää lisää kaavakkeita jos tarvitsette.

Matkakuluista on meille lähetettävä vähintään Smk 200: — heinäkuun 5 päivään mennessä ja loppusumma heinäkuun 12 päivään mennessä joko postiosoituksella tai sisäänkirjoitetussa kirjeessä osoitteella: Helsingin Työväen Matkailuyhdistys r.y. Sirkuskatu 3. Näin menetellen jokainen tulee saamaan heti kuitenkin postiosoituksestaan. Samoin on lähetettävä kirjatussa kirjeessä esteettömyystodistus ja passi.

Yhdistyksen puolesta seuraa matkoilla mukana opas.

Lukekaa tarkoin tämä kirjelmä ennenkuin teette uusia tiedusteluja.

Helsingissä kesäkuulla 1938.

HELSINGIN TYÖVÄEN MATKAILUYHDISTYS R.Y.

Sirkuskatu 3.

... on määrätty ja alle kolmekymmentä vuotta
... ja kukaan ei ole ollut vaimona eikä ollut
... ja kukaan ei ole ollut vaimona eikä ollut
... ja kukaan ei ole ollut vaimona eikä ollut

... ja kukaan ei ole ollut vaimona eikä ollut
... ja kukaan ei ole ollut vaimona eikä ollut
... ja kukaan ei ole ollut vaimona eikä ollut

... ja kukaan ei ole ollut vaimona eikä ollut
... ja kukaan ei ole ollut vaimona eikä ollut
... ja kukaan ei ole ollut vaimona eikä ollut

Helsinki 1938. Työväen kirjapaino.

... ja kukaan ei ole ollut vaimona eikä ollut
... ja kukaan ei ole ollut vaimona eikä ollut
... ja kukaan ei ole ollut vaimona eikä ollut

Helena Keskitalo 1938.

HELSINGIN TYÖVÄEN MATKALUUYHDISTYS R.Y.

Sivut 3.